

# FISKETS GANG

*Utgitt av Fiskeridirektøren*

Kun hvis kilde oppgis er ettertrykk fra „Fiskets Gang” tillatt.

44. årg.

Bergen, Torsdag 5. juni 1958

Nr. 23

Abonnement: kr. 20.00 pr. år tegnes ved alle postanstalter og på Fiskeridirektørens kontor. Utlandet: Til Danmark, Sverige og Island kr. 20.00, ellers kr. 26.00 pr. år.

Annonsepris: Pristariff fåes ved henvendelse til Fiskeridirektørens kontor. „Fiskets Gang”s telefon 30300. Postgiro nr. 691 81. Telegramadresse: „Fiskenytt”.

## Fiskerioversikt for uken som endte 31. mai 1958

Det var stort sett bra værforhold i uken. I Finnmark går det fortsatt bra med line- og trålfisket. Troms hadde et mindre fiske i siste uke enn uken før, mens Vesterålen nå synes å være kommet inn i en gunstig periode. Det tas bra med sei. Møre og Romsdal og Sogn og Fjordane har tildels bra fiske. Til Ålesund kom flere fartøyer med kveitefangster fra Island og Stredet. De sørligere distrikter hadde et overveiende bra fiske inkluderende økte makrellfangster med garn og et betydelig økt rekefiske. Sildefisket gir endel fangster i Finnmark, Troms, Møre og Romsdal og sønnenfor. Brislingfisket har gjort en heller svak begynnelse overveiende med spredt fiske i de forskjellige distrikter.

### *Vårfisket i Finnmark:*

Det var bra fiskeforhold og godt linefiske over hele fylket siste uke. Av torsk ble det fisket 4875 tonn mot 4947 tonn uken før og 4838 tonn i uken pr. 1. juni i fjor. Av vårtorsk er det tilsammen fisket 56 574 tonn mot 40 872 tonn i fjor og 44 364 tonn i 1956 samtidig. I år er det hengt 42 672 tonn, saltet 7940 og iset etc. 5962 tonn samt produsert 23 253 hl damptran. Deltakelsen går litt ned. Den var 1524 båter med 6131 mann mot 1664 båter og 6952 mann uken før. I fjor samtidig deltok 1164 båter og 5243 mann. Fisken veier 2,5 kg pr. stk., 1000 kg fisk gir 1 hl lever, hvis traninnhold er 45 pst.

Det gikk noe tilbake med fangsten av de øvrige fiskesorter. Av hyse ble det i uken tatt 1012,1 tonn, sei 37,7 tonn, brosme 20,3 tonn, kveite 11,1 tonn, steinbit 59,6 tonn, uer 6,4 tonn, blåkveite 26,5 tonn — tilsammen 1137,7 tonn, som sammen med torskefangsten gir samlet ukefangst på 6048,7 tonn mot 6802 tonn uken før.

*Landets torskefiske* viser nå et kvantum på i alt 124 340 tonn, hvorav hengt 74 640, saltet 30 918, solgt fersk 18 782, damptran 53 899 hl mot i fjor henholdsvis: 98 859 — 52 173 — 35 790 — 10 896 — 39 884.

*Fisket i Troms* ga ukefangst på 313,6 tonn mot 415 tonn uken før. Av fangsten nevnes 156,2 tonn torsk, 26,8 tonn sei, 27,9 tonn brosme, 5,2 tonn hyse, 2,5 tonn kveite, uer 7,7 tonn, steinbit 57,9 tonn og reker 28,6 tonn.

### *Vesterålen:*

Audenes melder om bedret fiske for seigarnbåter og bra juksafiske. Ukefangsten ble 62 tonn, hvorav 48 tonn sei og 14 tonn torsk og annen fisk. Notbrukene gjør seg nå klar for seifisket. Fra Bø meldes det om ukefangst på 128 tonn sei tatt på juksa. Ut-siktene anses som gode.

*Levendefisk:*

Fra Levendefisklaget distrikt førtes det i uken til Trondheim 23 tonn lev. småsei, til Bergen 14 tonn. Bergen mottok dessuten fra Sogn og Fjordane 3,5 tonn småsei og 2,5 tonn torsk, fra Hordaland 3 tonn lev. torsk, 4 tonn småsei og 2,5 tonn lomre og steinbit samt fra Rogaland 29 tonn lev. småsei.

*Bankfisket, kystfisket:*

*Møre og Romsdal:* Nordmøre hadde i uken av ferskfisk 121 tonn, hvorav 35,7 tonn torsk, 44,6 tonn sei, 5,1 tonn lange, 24,9 tonn brosme, 4,4 tonn hyse, 2,6 tonn pigghå. For Sunnmøre og Romsdal var ukefangsten 282 tonn, hvorav 75 tonn torsk, 10 tonn sei, 11 tonn lyr, 10 tonn lange, 37 tonn brosme, 33 tonn hyse, 5 tonn kveite, 2,5 tonn skate, 6 tonn hå og 2,4 tonn hummer.

Fra *Island* kom det til Ålesund 5 linebåter med 8 til 13 tonn kveite og 2 til 4 tonn saltfisk — tilsammen 48 tonn kveite og 10 tonn saltfisk. Dessuten kom et fiskefartøy fra Stredet med 45 tonn kveite.

*Sogn og Fjordane:*

Ukefangsten utgjorde 299 tonn, nemlig 19,5 tonn torsk, 3,3 tonn sei, 39,9 tonn lange, 47 tonn brosme, 3,4 tonn hyse, 3,3 tonn kveite og 182,5 tonn pigghå.

*Hordaland* hadde ukefangst på 150,5 tonn, som inkluderer de omtalte 9 tonn lev. fisk, dessuten 2,5 tonn sløyd sei og lyr, 2,5 tonn torsk, 5 tonn lange og brosme, 121 tonn pigghå, 5 tonn småsei til dyrefôr og 5,5 tonn reker.

*Rogaland* hadde ukefangst på 125 tonn småsei.

*Skagerakkysten* hadde 130 tonn fisk og 2 tonn sild.

*Oslofjorden* (Fjordfisk) hadde 10 tonn fisk.

*Mkrellfisket* har det hittil ikke vært større fart i. Fisket på Vestlandet har skuffet. Tyngden av ukefangsten på 565 tonn — den hittil største i år — ble tatt i de sydlige distrikter og alt med garn.

*Håbrann:*

I uken ble det i Møre og Romsdal ilandbrakt 725 kg håbrann.

*Skalldyr:*

Av reker hadde Oslofjorden 1,5 tonn kokte og 1 tonn rå, Skagerakkysten 11 tonn kokte og 30 tonn rå, Rogaland 35 tonn kokte og 20 tonn rå, Hordaland 1,5 tonn kokte og 4 tonn rå, Kristiansund N 1354 kg, Troms 28 602 kg. Av hummer hadde Rogaland 5 tonn, Sunnmøre og Romsdal 2,4 tonn og Kristiansund 0,1 tonn.

*Sildefisket:*

I Nord-Norge ble den samlede ukefangst 21 710 hl mot 18 315 hl uken før. Av fangsten ble 12 070 hl tatt i Finnmark, nemlig på Varanger 420, Porsanger 11 600 og Alta 50 hl. Troms hadde 1020 hl, hvorav på Lyngen 450, Ramfjord 60, Stønnesbotn 50, Malangen 110 og Kvefjord 350 hl. I Nordland ble fangsten 8620 hl, hvorav på Skjomen, Ofoten 1600, Helgelandsfeltene 7020 hl.

Distriktet *Buholmsråsa—Stad* hadde ukefangst i Trøndelag på ca. 600, Nordmøre ca. 9000, Romsdal 4000 og Sunnmøre 1600 hl. Det ble fisket 2945 hl forfangstsild og 12 259 hl småsild, hvorav henholdsvis til hermetikk 8 og 3174 hl, sildolje 1525 og 8758, agn 1380 og 327 hl samt innenlandsbruk 32 og 0 hl.

Sør for Stad ble det fisket inntil Bergen 13 900 skj. mussa og 247 hl forfangstsild, sør for Bergen 400 skj. mussa og 90 hl forfangstsild.

*Brislingfisket* synes hittil å ha falt spredt og har helst vært lite. Hittil er det østpå vesentlig på strekningen Jeløy—Drøbak innmeldt 25 000 skj. De siste dager har brislingen til dels opptrådt blandet med mussa, men er ellers av bra kvalitet. Vest-Agder har ved Farsund hatt 5—600 skjegger. Rogaland har hittil innmeldt 17 000 skj. — det meste fra Høgsvfjord. I disse to fylker er fisken fin og fet. Sør for Bergen til og med Sunnhordland har det vært fisket i uken 9700 skj. ren vare samt 1040 skj. blanding og nord for Bergen til Stad 5880 skj. ren vare og 9900 skj. blanding. Fisket har foregått meget spredt.

## Summary

*The weather conditions were favourable.*

*The Finnmark young cod fishery develops favourably. This week 4875 tons of cod and 1174 tons of other kinds of white fish were landed. Among the landings may be mentioned 1012 tons of haddock, 11 tons of halibut, 60 tons of catfish and 27 tons of Greenland halibut. So far 56 574 tons of young cod have been landed compared with 40 872 tons last year and 44 364 tons in 1956 correspondingly.*

The total catch of young cod and spawning cod amounts to 124 340 tons against 98 859 and 150 473 tons in 1957 and 1956 respectively. Of the landings 74 640 tons have been sold for drying, 30 918 tons for curing, 18 782 tons for fresh purposes. A quantity of 53 899 hectolitres of cod liver oil has been produced.

At Troms ports this week's landings of white fish were 314 tons against 415 tons last week. At Vesterålen the saithe fishing is improving.

In Møre og Romsdal 403 tons of white fish were landed this week. They included 110 tons of cod, 167 tons of ling and tusk, 37 tons of haddock, 5 tons of halibut and 9 tons of dogfish. Besides these Ålesund had landings of 93 tons of halibut taken by 6 longliners in Iceland and Denmark Strait waters.

The Sogn og Fjordane and Hordaland landings amounted to 299 and 151 tons of white fish including 183 and 121 tons of dogfish respectively.

The southern districts had fair fishing. The landings included 565 tons of mackerel and 98,5 tons of prawns. Hordaland as well as the northern districts had also fair landings of prawns.

The herring fisheries in Northern Norway produced 21 710 hectolitres against 18 315 hectolitres last week. The Buholmsråsa—Stad district had 15 204 hectolitres and the districts south of Stad 3197 hectolitres.

The sprat season has begun, but fishing is not too good. Catches amounting to some 11 600 hectolitres sprat and 2200 hectolitres of mixed sprat and small herring were reported this week.

## Lover og bestemmelser gitt i medhold av lov.

Melding fra Fiskeridirektøren angående bruk av konserveringsmidler ombord i norske fartøyer.

Ved kongelig resolusjon av 30. mai 1958 er det fastsatt følgende bestemmelser om konserveringsmidler under tilvirking og transport av saltet islandssild ombord i norske fartøyer:

I medhold av lov om kvalitetskontroll med fisk og fiskeprodukter m. v. av 25. juni 1937 § 1 bestemmes:

### I.

Det er forbudt å tilvirke eller transportere saltet islandssild i fiskefartøyer eller andre fartøyer, når der ombord i fartøyet er sild som er behandlet med annet konserveringsmiddel enn som kan tillates i henhold til instruks for kontroll av saltet sild av 10. januar 1952, eller når slikt konserveringsmiddel finnes ombord.

### II.

Fartøyer som aktes nytt til fangst, tilvirking eller transport av islandssild for me- og oljeproduksjon med bruk av annet konserveringsmiddel

enn som kan tillates ved produksjon av saltet sild og som senere aktes nytt til fangst, tilvirking eller transport for saltsildproduksjon skal på forhånd anmeldes til distriktets Saltsildkontroll.

### III.

Fartøyet som har hatt ombord annet konserveringsmiddel enn som kan tillates ved produksjon av saltet sild eller som har hatt ombord sild behandlet med slikt konserveringsmiddel, kan ikke nyttes for tilvirking eller transport av saltet islandssild før fartøyet er omhyggelig rengjort etter nærmere fastsatte forskrifter.

### IV.

Fiskeridirektøren fastsetter nærmere bestemmelser om anmeldelse i henhold til II og om rengjøring av fartøy i henhold til III og om kontrollen med overholdelsen av disse bestemmelser.

### V.

Saltet islandssild tilvirket eller transportert i strid med disse bestemmelser kan ikke utføres eller omsettes innenlands.

### VI.

Overtredelse av disse bestemmelser straffes med bøter i henhold til § 4 i lov om kvalitetskontroll med fisk og fiskeprodukter m. v. av 25. juni 1937.


### VII.

Denne resolusjon trer i kraft straks.

Fisk brakt i land i Finnmark i tiden 1. januar – 31. mai 1958.

Fiskesort	Mengde	Anvendt til			
		Ising og frysing	Saltning	Henging	Hermetikk
Skrei . . . .	9 793	2 656	3 362	3 775	—
Loddetorsk	56 574	5 962	7 940	<sup>2</sup> 42 672	—
Annen torsk	—	—	—	—	—
Hyse . . . . .	8 117	5 377	1	2 739	—
Sei . . . . .	734	282	4	448	—
Brosme . . . .	301	—	—	301	—
Kveite . . . .	201	201	—	—	—
Blåkveite . .	266	266	—	—	—
Flyndre . . . .	41	41	—	—	—
Uer . . . . .	423	423	—	—	—
Steinbit . . .	479	479	—	—	—
<sup>1</sup> I alt	<sup>1</sup> 76 929	15 687	11 307	49 935	—
I alt pr. 1/6-57	61 815	10 409	13 687	37 719	—

<sup>1</sup> Lever 67 298 hl. Tran 26 722 hl. Rogn 2 993 hl, hvorav 2 105 hl saltet, 888 hl fersk. <sup>2</sup> Rotskjær 1 399 tonn.


- Haugesund  
Til tjeneste!

Rapport nr. 18 om skrei- og loddetorskfisket pr. 31/5 1958.

Distrikt	Ukefangst tonn	Kg fisk pr.		Tranprosent	Antall fiskefark.	Antall mann	Totalfangst tonn	Anvendelse			Damptran hl.	Lever til annen tran hl.	Rogn	
		100 stk. fisk sløyd	hl lever					Hengt tonn	Saltet tonn	Fersk fross. tonn			Saltet hl.	Fersk m. m. hl.
Finnmark vinterfiske	—	—	—	—	—	—	9793	3775	3362	2656	3469	—	1577	874
Finnmark vårfiske	4875	250	1000	45	<sup>10)</sup> 1524	6131	56574	42672	7940	5962	23253	—	528	14
Troms . . . . .	—	—	—	—	—	—	6317	968	3924	1425	2542	—	1637	1686
Lofotens opps.d. . . . .	—	—	—	—	—	—	33006	21702	9121	2183	15742	—	<sup>5)</sup> 15378	<sup>6)</sup> 5516
Lofoten for øvrig . . . . .	—	—	—	—	—	—	9267	3456	3525	2286	4973	239	<sup>1)</sup> 1634	<sup>2)</sup> 3341
Vesterålen . . . . .	—	—	—	—	—	—	1103	657	72	374	497	373	207	446
Helgeland-Salten . . . . .	—	—	—	—	—	—	2128	1396	584	148	766	—	634	597
Nord-Trøndelag . . . . .	—	—	—	—	—	—	299	9	13	277	—	<sup>3)</sup>	22	<sup>8)</sup> 177
Sør Trøndelag . . . . .	—	—	—	—	—	—	5853	5	2377	<sup>9)</sup> 3471	2657	—	2418	<sup>7)</sup> 1053
Møre og Romsdal	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Tils.	4875	—	—	—	1524	6131	124340	74640	30918	18782	53899	612	24035	13704
Mot i 1958 til <sup>31/5</sup> . . . . .	4875	—	—	—	—	—	124340	74640	30918	18782	53899	612	24035	13704
1957 - <sup>1/6</sup> . . . . .	4838	—	—	—	—	—	98859	52173	35790	10896	39884	1794	25525	10749
1956 - <sup>2/6</sup> . . . . .	5199	—	—	—	—	—	150473	70789	59917	19767	64089	46	32813	12152
1955 - <sup>28/5</sup> . . . . .	5275	—	—	—	—	—	112143	55771	38202	18170	51566	30	27947	19198
1954 - <sup>29/5</sup> . . . . .	1880	—	—	—	—	—	76805	31319	31604	13882	43097	141	24259	11126
1953 - <sup>30/5</sup> . . . . .	4741	—	—	—	—	—	101066	47395	41976	11695	49715	206	15049	11089
1952 - <sup>31/5</sup> . . . . .	2174	—	—	—	—	—	151318	49313	79588	22417	87511	513	27330	21643
1951 - <sup>2/6</sup> . . . . .	1125	—	—	—	—	—	167228	62654	86126	18448	118291	1063	46329	24725
1950 - <sup>3/6</sup> . . . . .	1441	—	—	—	—	—	127441	47025	64871	15545	75475	837	39656	17796
1939 - <sup>3/6</sup> . . . . .	2386	—	—	—	—	—	211199	81741	120046	7409	92050	6692	59651	18881

Vårfisket i Finnmark.

Mot i 1958 til <sup>31/5</sup> . . . . .	4875	250	1000	45	1524	6131	56574	42672	7940	5962	23253	—	528	14
1957 - <sup>1/6</sup> . . . . .	4838	220	1300	45	1164	5243	40872	30413	8679	1780	15132	—	586	14
1956 - <sup>2/6</sup> . . . . .	5199	260	1400	45	1069	5015	44364	34342	6264	3758	12857	—	910	30
1955 - <sup>28/5</sup> . . . . .	5275	250	1300	43	1010	4754	35624	25072	7103	3449	13327	—	825	238
1954 - <sup>29/5</sup> . . . . .	1880	200—400	750—2000	32	1002	3730	15803	9881	4543	1379	6667	—	305	19
1953 - <sup>30/5</sup> . . . . .	4723	270	1200	45	1187	5051	32591	23089	8473	1029	11738	—	90	115
1952 - <sup>31/5</sup> . . . . .	2174	300	1000	40	1014	3931	34692	21290	11940	1462	13270	—	45	15
1951 - <sup>2/6</sup> . . . . .	1125	300	1000	45	906	4182	20508	13801	5787	920	10709	—	964	50
1950 - <sup>3/6</sup> . . . . .	1441	290	1090	42	695	3096	21172	14991	5854	327	8170	391	187	—
1939 - <sup>3/6</sup> . . . . .	2386	238—245	1550—1600	42—39	1445	5889	25443	19905	4429	145	7141	821	—	—

<sup>1</sup> Herav sukkersaltet 914 hl. <sup>2</sup> Herav til hermetikk 778 hl. <sup>3</sup> 337 hl lever solgt fersk. <sup>4</sup> Herav sukkersaltet 7812 hl. <sup>5</sup> Herav til frysing 428, hermetikk 3440 hl. <sup>6</sup> Herav til hermetikk 323 hl. <sup>7</sup> Herav til hermetikk. <sup>8</sup> Herav til hermetikk 788 tonn. <sup>9</sup> Herav til hermetikk. <sup>10</sup> Herav 1351 med motor. Det er tilstede 134 kjøpere, 2 kjørefartøyer og i drift 44 trandamperier.

Fetsild- og småsildfisket 1/1—31/5 1958.

	Finnmark—Buholmråsa <sup>1</sup>		Buholmråsa—Stad		Stad—Rogaland		Samlet fangst	
	Fetsild	Småsild	Fetsild	Småsild	Fetsild	Småsild	Fetsild	Småsild <sup>2</sup>
	hl	hl	hl	hl	hl	hl	hl	hl
Fersk eksport . . . . .	—	—	125	159	25	—	150	159
Saltet . . . . .	197	929	—	113	—	—	197	1 042
Hermetikk . . . . .	15	6 184	215	7 519	—	30 099	230	43 802
Fabrikkfisk . . . . .	25 745	48 874	32 146	27 345	5	5 484	57 896	81 703
Agn . . . . .	4 035	1 774	31 226	3 169	560	117	35 821	5 060
Fersk innenlands . . . . .	192	—	220	106	733	33	1 145	139
I alt	30 184	57 761	63 932	38 411	1 323	35 733	95 439	131 905
I alt pr. 1/6 1957	7 326	158 011	213 609	115 545	6 349	25 147	227 284	298 703

Lodde til fabrikkvare 936 311 hl, til agn 261 hl.

**Mengdeutbyttet av det norske fisket i alt pr. 17. mai 1958,  
og i uken som endte 17. mai 1958.<sup>1</sup> Tonn.**

Anvendelse	Lodde	Skrei og loddetorsk	Sild	Brisling	Krepsdyr	Lever og Rogn	Annet	I alt	Av dette i uken	Januar — mai 1957
Fersk .....	—	16 842	33 341	—	42	896	27 966	79 087	3 083	104 325
Frysing .....	—	—	40 182	—	927	—	12 451	53 560	1 009	59 418
Henging .....	—	67 164	—	—	—	—	<sup>3</sup> 18 962	86 126	5 707	69 170
Salting .....	—	29 724	80 234	2	—	2 418	<sup>2</sup> 9 508	121 886	611	128 055
Hermetik .....	—	788	10 668	27	568	486	998	13 535	116	22 905
Oppmaling .....	89 912	—	186 274	—	—	12 915	128	289 229	2 717	714 856
Agn .....	25	—	7 864	—	—	—	14	7 903	247	8 361
I alt .....	89 937	114 518	358 563	29	1 537	16 715	70 027	651 326		
Av dette i uken.	722	3 912	1 501	—	60	817	6 478		13 490	
Jan.—mai 1957	69 820	98 859	852 578	681	3 831	14 076	67 245			1 107 090

<sup>1</sup> Bygger hovedsakelig på foreløpige ukeoppgaver fra fiskesalgslagene. Ettermeldinger og korreksjoner blir ikke tatt med i uketallene, men kommer bare med i tallene for «I alt». <sup>2</sup> Herav er 2 341 tonn (råfiskvekt) brakt direkte i land som saltfisk. Dette tilsvarer 1 361 tonn saltfisk. <sup>3</sup> Av dette 1 531 tonn sjøltilvirket fisk svarende til 352 tonn tørrfisk. <sup>4</sup> Inklusive sild til frysing.



**Utlandet.**

**Sildesesongen ved Shetland.**

Shetlandssesongen begynte denne uke etter en tre dagers forsinkelse, skriver «The Fishing News» den 23. mai. Båtene stakk ut første natten tross full kuling. Tung sjø resulterte i garnskader og Whalsay-båten «Serene» tapte meget av lenken. Imidlertid berget den 120 crans sild, som viste seg å bli den største fangsten blant de åtte fangster som ble innbrakt etter første natts driving. Den andre natten var det landligge, da været fortsatt holdt seg svært dårlig.

Normalt åpnes Shetlandssesongen 1. mai, men i år bekjentgjorde Herring Industry Board, at fiskemel- og oljefabrikken ved Bressay ikke kom til å bli satt i gang før 27. mai. Samtidig ble det bekjentgjort at det kun ville bli betalt 40 sh. pr. cran mot 47 sh. 6 d. i fjor.

Ved en senere ordning ble fabrikkens åpningsdag forandret til 20. mai samtidig med at prisen ble fastsat til 40 sh. pr. cran under fiskets første uke og til 47 sh. etter 27. mai.

**To trålere — — — — —**

To trålere, rapporterer «The Fishing News» (23. mai), hvorav en britisk og en tysk seilte i lag til grønlandske farvann og hadde avtalt seg i mellom å fiske sammen.

Etter tre døgnns kontinuerlig fiske hadde den ene fått 4000 kits (som solgtes til £ 14 000) og la kursen hjemover.

Den annen fortsatte fisket to dager til, og da den nådde frem til samme lossehavn leverte den 2700 kits, som ga £ 9000.

Fangsten i hver haling var omtrent den samme for begge trålerne. Årsaken til forskjellen i tid og fangst viste seg etter

nærmere undersøkelse å være, at mannskapet på det ene fartøyet fisket kontinuerlig i 72 timer uten å unde seg søvn.

Mannskapet på den annen fisket i om lag 12 timer og tok seg dernest tid til 8 timers søvn, således at den samlede fangsttid under oppholdet på Grønlandsbankene ble om lag 50 timer.

Gåte: Hvilket fartøy gjorde hva?

**Stor tysk deltakelse i Grønlandsfisket i år.**

Fra «Dansk Fiskeritidende» (25. mai) hitsettes:

Den vesttyske stortrålerflåte har åpnet årets saltfisksesong — den fjerde etter siste krig. Når de nesten avsluttede forhandlinger med Italia og Portugal går i orden, skal i alt 16 moderne, tyske stortrålere settes inn i saltfiskfangst ved Grønland.

Det første forsøk etter krigen ble gjort i 1955 av kun en tråler. Året etter deltok 4 og i fjor 14 trålere.

I år skal hver tråler gjøre to fangstturer, hvis fangstene gir god forretning. Av flåten hører 9 skip hjemme i Bremerhaven.

Portugal tar de første 16 fangstene direkte fra feltet, mens fangstene fra annen tur blir sendt til Italia med jernbane. Hver tråler medfører 250 tonn salt. I Thorshavn tas det ombord færøyske flekkere.

Det 17. skip i årets vesttyske Grønlandsflåte blir fabrikktråleren «Heinrich Meins» av Bremerhaven. Den produserer såvel frosne som saltede fiskefileter.

**Islandsk 12 mils fiskerigrense.**

Følgende gjengis fra «The Fishing News» av 30. mai:

Territorialgrensene i de farvann som vanligvis beskattes fiskerimessig av vest-europeiske fiskerifartøyer befinner seg nå i smeltedigelen. Ved siden av den beslutning Island har nådd fram til etter en ukelang innenrikspolitisk krise, som går ut på at man den 30. juni skal sende ut en deklarasjon om at Island har til hensikt å utvide sine grenser til 12 mil med virkning fra 1. september, har den danske regjering innbudt det færøyske styre til å sende en delegasjon for å diskutere en utvidelse av grensene rundt disse øyer.

Denne utvikling stiller regjeringene og fiskerinæringene i de vestlige nasjoner overfor tre hovedproblemer.

De er: Skal sådanne beslutninger tas egenmektig av enkelt-nasjoner eller etter forhandlinger mellom alle de land som berøres.

**N- ANTHONISEN & CO.**  
BERGEN Kjøper av tørrfisk, saltfisk, saltrogn.  
Bortleier kjølelager for lettsaltet sild.  
TLF. 13307 Store fryserom. Dypfrysing.

Skal det for det annet innledes forhandlinger, da med hvem? Fortrinsvis burde jo alle nasjoner som vanlig fisker i Nord-Atlanteren være med, således at avtale om en mulig utvidelse ikke bare kommer til anvendelse for Island, men også for andre land. (I denne forbindelse minnes det om at en spesiell gruppe innenfor britisk fiskeriopinion er i favør av utvidelse omkring våre grenser, særlig rundt Skotland).

Punkt nr. tre gjelder innholdet av den kollektive avtalen og utvidelsens omfang — fire, seks eller tolv mil.

Disse punkter trer frem som prinsipielle i de diplomatiske forhandlinger som har foregått og fremdeles foregår.

Islands kompromis-beslutning ble av Reuter 24. mai gjengitt således: «Den islandske koalisjonsregjering, som i en uke har diskutert tidspunktet for innføring av utvidelsen av territorialfarvannet til 12 miles, har nådd fram til et kompromiss og har dermed unngått regjeringens fall. Kompromiset ligger midt mellom det kommunistiske krav om at proklamasjonen utsendes straks med øyeblikkelig virkning og sosialdemokratenes ønske om bekjentgjørelse 30. juni og iverksettelse fra 1. september.

En senere melding samme dato opplyser at regjeringsorganene definitivt fastslår at en bestemmelse om grenseutvidelse til 12 miles vil bli offentliggjort 30. juni og tre i kraft 1. september. Kommunistaviser opplyser for øvrig at samtlige utenlandske skip vil bli nektet å fiske innenfor den nye grense, mens islandske trålere skal få adgang til å fiske mellom den tidligere femmils- og den nye tolvmilsgrense.

Samme dag telegraferer Reuter fra København, at den danske regjering samme dag hadde innbudt det lokale færøyske styre til å sende en delegasjon for diskusjon av utvidelsen av øyenes fiskerigrense. Det ble minnet om at Danmark under

Geneve-konferansen hadde støttet forslaget om at land som Island, Grønland og Færøyane skulle få adgang til å utvide sine fiskerigrenser opp til 12 miles, da de i uvanlig grad var avhengig av havet.

I sin innbydelse meddelte den danske regjering, at det da ingen avgjørelse var blitt truffet i Geneve, var blitt tatt opp nye forhandlinger med Storbritannia. Ennvidere hadde den danske regjering tatt saken opp i North Atlantic Council.

### Russland utvider fiskeflåten.

I henhold til detaljerte opplysninger som fra forskjellige kilder er stillet til disposisjon for «The Fishing News», står både Russland og Polen i ferd med å få i stand betydelige utvidelser av sin fiskervirksomhet. Årsaken til utviklingen som finner sted er at man har funnet at en større mengde høvelige næringsmidler vil bli brakt til veie med lavere kapitalutlegg ved å skyve på fiskerinæringen enn ved jordbruksmessig utbygging.

Jordbruksprogrammene som har vært under utvikling i begge land, har gjort fremskritt, men ikke i den utstrekning myndighetene har ønsket og visse beregninger setter kostnadene til tre ganger så meget for å oppnå motsvarende næringsmiddelproduksjon fra jordbruk som fra fiskeri- og sjøutvikling.

Idet man har fulgt den utvikling som «Fairtry» innebar har russerne hittil tatt i bruk 24 fartøyer av Pushkin-typen, hvert på ca. 2500 bruttotonn.

Dette er fabrikktrålere.

Det forstås at ytterligere 70 liknende fartøyer er blitt planlagt, men at man muligens vil gjøre bruk av den polske B 12 type, hvorav 4 er blitt bygget i Gdansk. En del andre fabrikktrålere på inntil 3700 tonn er ryktesvis blitt bygget i Polen, ved Nikolayev, Kiev og andre havner. Et bredt program som gjelder mindre fartøyer er også utarbeidet.

Statistiske oppgaver viser at Russlands fiskefangster, som hovedsakelig er brakt i land i Murmansk, nå overstiger 2 500 000

### ANDREAS GILBERG & CO., LTD.

Telegrams: GILBERG, NORTH SHIELDS Telephone: 1366  
NORTH SHIELDS  
Importører av fersk og frossen FISK, SILD, LAKS, REKER



# Gulltopp

# FISKEBOLLER

CHR. BJELLAND & CO. A/S, STAVANGER

tonn pr. år, mens ekspansjonsplanene man nå har tatt fatt med tar sikte på å oppnå det dobbelte herav i løpet av 15 til 18 år.

Med hensyn til Polen håper man på en forholdsmessig ennå større utvidelse. Landets nåværende fangster andrer til om lag 125 000 tonn årlig. Ifølge internasjonal statistikk utgjør det årlige konsum i Polen 8,8 lbs. rund fisk pr. innvåner, og man håper på å tredoble dette kvantum innen et liknende tidsrom. Til sammenlikning kan nevnes at konsumet i United Kingdom før krigen var 22 lbs., mens det nå er 19 lbs.

De påregnete økninger i fangstmengde for Russland og Polen må tilveiebringes fra fjerne felter, fordi fisket på nære farvann i Østersjøen og Nordsjøen for tiden gir maksimal avkastning i forhold til disse farvanns kapasitet.

Når det gjelder maskinleggene i de nye trålere foretrekkes diesel. Det erkjennes i henhold til eksperter, at dieselelektrisk fremdriftsmaskineri er det ideelle, men for tiden er det umulig å ta det alminnelig i bruk på grunn av mangelen på trenet personell. Man oppmuntrer imidlertid teknikere til å interessere seg for denne fase av maskinlæren.

**Canada utvider sin forskningsflåte.**

Ifølge «The Fishing News» av 30. mai har Canadas fiskeriminister bekjentgjort at Fisheries Act trer i kraft for Newfoundland 1. mai. Unionen mellom Newfoundland og Canada fant sted i 1949, men til nå har fiskeriene vært regulert ifølge tidligere fattede vedtekter.

Bekjentgjørelsen faller sammen med nyheten om at et fiskeriforskningskip skal sjøsettes 30. mai i Sorel, Quebec for regning av Fisheries Research Board of Canada. Skipets navn blir «A. T. Cameron» og det skal operere i atlantiske og arktiske farvann med basis i St. John's Nfl. og Halifax.

Skipet er konstruert for å kunne utføre forskjellige forskningsmessige funksjoner og har fem laboratorier utstyrt for oseanografiske, hydrografiske og andre forskningsarbeider. Det er av trålertype, 177 fot langt, 32 fot bredt med bekvemmeligheter for et mannskap på 25 samt 9 vitenskapsmenn. Ennvidere er «A. T. Cameron» spesielt forsterket for navigasjon i is og kan være i sjøen seks til åtte uker på tokt av 7500 miles lengde uten ny bunkring.

**Makrellfisket<sup>1)</sup>**

Anvendelse	1958		1957
	I tiden 20/5- 24/5	I alt pr. 24/5	I alt pr. 25/5
	tonn	tonn	tonn
Fersk innenlands	251	708	966
Fersk eksport	45	45	176
Frysing	10	13	218
Salting	—	—	144
Hermetikk	39	50	96
Filetering	—	1	2
Agn	38	52	365
Fôrmel	—	—	43
Røyking	—	—	1
Diverse	—	—	—
I alt	383	869	2 011

Etter oppgaver fra Norges Makrellag S/L.

Etablert 1909 **A/s Halfdan Nagelgaard** BERGEN Telegr.adr. Nagelgaard  
**Kjøper Tørrfisk - Saltfisk - Sild - Rogn**

**Fisk brakt i land i Møre og Romsdal fylke i tiden 1. januar — 24. mai 1958.**

Fiskesort	Mengde	Anvendt til					Fiskemel og dyrefor
		Ising og frysing	Salting	Hen-ging	Her-metikk	Fiskemel og dyrefor	
	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn
Skrei	5 853	2 683	2 377	5	788	—	—
Annen torsk	3 678	1 355	1 918	35	370	—	—
Sei	8 054	3 222	3 200	1 482	150	—	—
Lyr	247	234	10	3	—	—	—
Lange	2 100	778	1 275	47	—	—	—
Blålange	10	—	10	—	—	—	—
Brosme	807	15	327	465	—	—	—
Hyse	1 094	1 049	8	2	35	—	—
Kveite	239	239	—	—	—	—	—
Rødspette	4	4	—	—	—	—	—
Mareflyndre	—	—	—	—	—	—	—
Ål	—	—	—	—	—	—	—
Uer	16	15	1	—	—	—	—
Steinbit	—	—	—	—	—	—	—
Skate og rokke	65	65	—	—	—	—	—
Håbrann	143	143	—	—	—	—	—
Pigghå	721	721	—	—	—	—	—
Makrellstørje	—	—	—	—	—	—	—
Annen fisk	151	148	1	2	—	—	—
Hummer	10	10	—	—	—	—	—
Reker	49	49	—	—	—	—	—
Krabbe	—	—	—	—	—	—	—
<sup>2</sup> I alt	23 241	10 730	9 127	2 041	1 343	—	—
Herav:							
Nordmøre	5 148	2 592	2 070 <sup>3</sup>	486	—	—	—
Sunnmøre og Romsdal	18 093	8 138	7 057 <sup>4</sup>	1 555	1 343	—	—

<sup>1</sup> Etter oppgaver fra Norges Råfisklag og Sunnmøre og Romsdal Fiskesalslag. Omfatter også fisk fra fjerne farvann. Saltfisk er omregnet til sløyd hodekappet vekt ved å øke saltfiskvekten med 72 prosent. <sup>2</sup>Lever 3 148 hl.

<sup>3</sup> Av dette brakt i land i form av saltfisk 724 tonn (o: 1 245 tonn råfisk).

<sup>4</sup> Av dette brakt i land i form av saltfisk 327 tonn (o: 562 tonn råfisk).

<sup>5</sup> 3 395 hl rogn, hvorav iset 751 hl, saltet 2 321 hl, til hermetikk 323 hl.



**EKTE BORNEO CATECHUE**  
 impregnerer ypperlig og setter den rette farge på nøter og garn  
**VESTLANDSKE DESTILLATIONSVERK A S**  
 BERGEN

**THOS. MELROSE & SONS LTD.**  
 FISH QUAY — NORTH SHIELDS  
 Importører av utenlandske produkter - Damptråler-rederi  
 Fisk- og sildimportører Telefon 428 - privat 494 & 2098

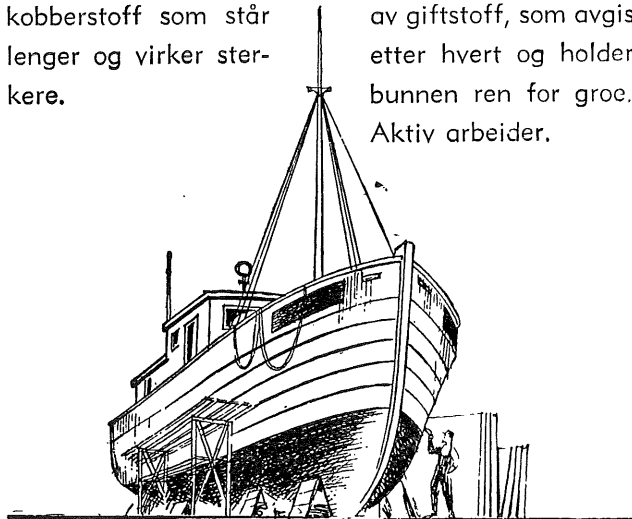
**Ren bunn med**

**ARTIV**

***Kobberstoffet som arbeider***

Aktiv er et effektivt kobberstoff som står lenger og virker sterkere.

Aktiv har overskudd av giftstoff, som avgis etter hvert og holder bunnen ren for groe. Aktiv arbeider.



**MONOPOL MALING- OG LAKKINDUSTRI A.S**



**Verdien av fiskeprodukter, hvalfangst og andre produkter av fangst i mars 1958, og jan./mars. 1958.**

	Verdi kr. 1000 mars 1958	Verdi kr. 1000 I alt jan. mars 1958
<b>Fisk og fiskeprodukter:</b>		
Sild og fisk .....	40 352	141 260
Hermetikk .....	14 672	34 757
Dyriske førstoffer, unntatt hvalkjøttmel .....	16 468	42 339
Sjødyrlever, unntatt hval ..	—	—
Rå sildolje .....	35	55
Tran i alt .....	2 838	10 848
Polymisert og raffinert sjø- dyrolje til matbruk (også hval og sel) .....	612	1 049
Sjødyrolje, annen .....	74	1 116
Malerolje av sjødyrolje ....	1	8
Sulfonert sjødyrolje .....	18	46
Fiskelim .....	42	99
Guano .....	—	—
Rogn, saltet .....	—	—
Melke, silderisp o. a. prod.	899	1 665
<b>I alt</b>	<b>76 011</b>	<b>233 242</b>
<b>Hvalfangst:</b>		
Hval- og kobbekjøtt .....	157	1 564
Hvalkjøttmel .....	765	2 705
Spekk.....	11	11
Hvallever .....	—	3
Hval, sperm. og bottlenose- olje, rå .....	19 979	23 100
Produkter av sperm- og botlenoseolje .....	1 064	2 699
Herdet fett .....	13 800	23 774
Degras .....	—	3
Hvalbarder .....	—	—
<b>I alt</b>	<b>35 776</b>	<b>53 859</b>
<b>Andre prod. av fangst:</b>		
Selolje, rå .....	33	159
Skinn av sel, kobbe og klapp- myss .....	53	413
Huder av hvalross og hvitfisk	—	—
Hvalrosstenner .....	—	—
<b>I alt</b>	<b>86</b>	<b>572</b>

**Landbrakt fisk i Troms i tiden 1. januar—31. mai 1958.**

Fiskesort	Mengde	Anvendt til			
		Ising og frysing	Salt- ting	Henging	Her- metikk
	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn
Skrei .....	16 317	1 425	3 924	968	—
Annen torsk	2 579	772	526	1 281	—
Sei .....	141	8	—	133	—
Brosme ....	511	—	—	511	—
Hyse .....	848	778	—	70	—
Kveite ....	72	72	—	—	—
Blåkveite ..	3	3	—	—	—
Flyndre ..	—	—	—	—	—
Uer .....	225	224	1	—	—
Steinbit ..	142	134	—	8	—
Størje.....	—	—	—	—	—
Annen ....	3	3	—	—	—
Reker .....	598	277	—	—	321
<b>I alt</b>	<b>11 493</b>	<b>3 696</b>	<b>4 451</b>	<b>2 971</b>	<b>321</b>

<sup>1</sup>Tran 2542 hl Rogn 3323 hl, hvorav saltet 1637, fersk 1686 hl

**Fisk brakt i land i Sogn og Fjordane i tiden 1. januar 24. mai 1958<sup>1</sup>**

Fiskesorter	I alt	Av dette til					Fiskemel og dyrefor
		ising og frysing	salt- ting	heng- ing	herme- tikk		
	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	
Torsk.....	246	246	—	—	—	—	
Sei .....	3 600	1 794	—	1 806	—	—	
Lange ....	161	37	114	10	—	—	
Brosme ....	250	21	171	58	—	—	
Hyse .....	57	57	—	—	—	—	
Kveite ....	11	11	—	—	—	—	
Rødspette ..	1	1	—	—	—	—	
Mareflyndre	—	—	—	—	—	—	
Pigghå ....	5 622	5 608	—	—	—	14	
Makrell- størje.....	—	—	—	—	—	—	
Hummer ..	—	—	—	—	—	—	
Reker.....	—	—	—	—	—	—	
Krabbe.....	—	—	—	—	—	—	
Annen fisk ..	4	3	1	—	—	—	
<b>I alt</b>	<b>9 952</b>	<b>7 778</b>	<b>286</b>	<b>1 874</b>	<b>—</b>	<b>14</b>	

<sup>1</sup>) Etter oppgaver fra Sogn og Fjordane Fiskesalslag.

**Z. & A. N. TRIANTAFILLIDIS O. E. E.**

ATHINAI — HELLAS — P. O. B. 463

Wetsalted Codfish	<b>IMPORT</b>	Wetsalted Haddock
Deepfrozen: Round Codfish	— Dogfish — Redfish —	Mackerels — Codfillets
Telegrams: ZANTRIDI	Fish Meal	Telephone: 612 158

Norges utførsel av sjøprodukter fra 1. januar til 17. mai 1958 og i uken som endte 17. mai 1958. Tonn.

306

TOLLSTEDER	Fersk sild i alt	Fersk småsild	Fersk storsild	Fersk vårsild	Fersk forfangst-sild	Fersk brisling	Frossen sild i alt	Frossen storsild	Frossen vårsild	Frossen forfangst-sild	Frossen småsild	Frossen brisling	Fersk fisk i alt	Fersk torsk	Fersk sei	Fersk huse	Fersk lyr	Fersk kveite	Fersk flyndre	Fersk makrell	Fersk laks og aure
	Stat.nr. 031 01.00-05	Stat.nr. 031 01.00	Stat.nr. 031 01.01	Stat.nr. 031 01.02	Stat.nr. 031 01.03	Stat.nr. 031 01.05	Stat.nr. 031 01.06-11	Stat.nr. 031 01.06	Stat.nr. 031 01.07	Stat.nr. 031 01.08	Stat.nr. 031 01.10	Stat.nr. 031 01.11	Stat.nr. 031 01.12-41	Stat.nr. 031 01.12	Stat.nr. 031 01.13	Stat.nr. 031 01.14	Stat.nr. 031 01.18	Stat.nr. 031 01.22	Stat.nr. 031 01.25	Stat.nr. 031 01.28	Stat.nr. 031 01.33-34
Fredrikstad	27	—	—	27	—	—	—	—	—	—	—	—	12	—	—	—	—	—	—	—	—
Oslo	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	94	16	25	38	—	13	—	—	—
Kristiansand	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	62	3	—	34	—	—	2	—	—
Egersund	—	—	—	—	—	—	80	—	—	—	—	—	5	—	—	—	—	—	—	—	—
Stavanger	—	—	—	—	—	—	692	140	552	—	—	—	448	106	2	94	204	—	4	—	—
Kopervik	—	—	—	—	—	—	269	—	269	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Haugesund	2 648	—	—	2 648	—	—	1 026	171	855	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—
Bergen	1 950	—	1 344	604	2	—	5 512	2 942	2 553	17	—	—	3 393	987	893	488	244	45	17	—	—
Florø	1 609	—	1 254	355	—	—	227	173	54	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Måløy	6 410	—	6 383	27	—	—	3 514	3 138	376	—	—	—	1 368	45	127	8	—	7	1	—	—
Ålesund	17 050	12	10 422	6 616	—	—	13 208	7 763	5 445	—	—	—	1 597	305	184	364	2	34	1	—	—
Molde	—	—	—	—	—	—	883	587	296	—	—	—	10	2	—	8	—	—	—	—	—
Kristiansund	—	—	—	—	—	—	3 158	2 279	818	20	41	—	237	64	15	29	—	25	—	—	—
Trondheim	1	—	1	—	—	—	2 837	2 162	623	—	52	—	387	116	8	132	1	109	4	—	1
Bodø	—	—	—	—	—	—	68	—	68	—	—	—	4	—	—	—	—	3	1	—	—
Svolvær	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	106	36	24	14	—	20	12	—	—
Tromsø	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	193	46	7	63	—	65	4	—	—
Hammerfest	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	137	24	—	65	—	32	13	—	—
Vardø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	—	2	—	—	—	—	—
Andre	7	7	—	—	—	—	600	1	596	—	3	—	118	6	7	48	—	41	10	—	1
I alt	29 704	19	19 404	10 277	2	—	32 074	19 356	12 585	37	96	—	8 174	1 756	1 292	1 387	451	394	69	—	2
I uken*)	—	—	—	—	—	—	57	47	10	—	—	—	445	38	—	229	—	23	1	—	1

\*) På grunn av korreksjoner og avrundning av tallene til nærmeste hele tonn vil summen av uketallene ikke alltid stemme med tallene for «i alt». Dessuten vil oppgavene fra noen av de nordligste

poststeder på grunn av den sene postgang ikke være kommet inn ved ukeoppgjørets slutt. Utførselen blir i slike tilfelle ikke tatt med i uken, men kommer bare med i tallene hittil i år.

TOLLSTEDER	Fersk ål	Fersk skate og rocke	Fersk pigghå	Fersk håbrann	Fersk makrell-størje	Annen fersk fisk	Fersk filet i alt	Rundfrossen fisk i alt	Rundfrossen makrell	Rundfrossen laks	Rundfrossen pigghå	Rundfrossen makrell-størje	Annen rundfrossen fisk	Frossen filet i alt	Frossen torskefilet	Frossen sei-filet	Frossen husefilet	Frossen steinbit-filet	Annen frossen fisk	Tørrfisk i alt	Klippfisk i alt
	Stat.nr. 031 01.35	Stat.nr. 031 01.36	Stat.nr. 031 01.37	Stat.nr. 031 01.38	Stat.nr. 031 01.39	Stat.nr. 1)	Stat.nr. 031 01.42-56	Stat.nr. 031 01.57-87	Stat.nr. 031 01.74	Stat.nr. 031 01.78	Stat.nr. 031 01.83	Stat.nr. 031 01.85	Stat.nr. 2)	Stat.nr. 031 01.88-99	Stat.nr. 031 01.88-	Stat.nr. 031 01.89	Stat.nr. 031 01.91	Stat.nr. 031 01.96	Stat.nr. 3)	Stat.nr. 031 02.11-18	Stat.nr. 031 02.21-25
Fredrikstad	4	—	—	—	—	8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Oslo	—	—	—	—	—	2	—	4	—	—	—	—	4	49	—	3	4	—	42	—	—
Kristiansand	—	9	—	—	—	14	—	20	—	—	—	—	20	23	—	—	—	23	—	—	84
Egersund	—	3	—	—	—	2	—	6	—	—	—	—	6	—	—	—	—	—	—	—	—
Stavanger	—	14	11	—	—	13	—	76	—	1	1	24	50	46	—	—	—	—	46	—	—
Kopervik	—	—	—	—	—	—	—	31	—	—	—	26	5	—	—	—	—	—	—	—	—
Haugesund	—	—	1	—	—	—	—	35	—	—	—	31	4	—	—	—	—	—	—	—	—
Bergen	—	15	678	—	—	26	4	392	1	12	95	143	141	122	—	—	—	—	122	6 864	638
Florø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Måløy	—	14	1 161	—	—	5	—	637	—	4	278	283	72	134	—	—	—	—	134	—	44
Ålesund	—	19	102	174	—	412	—	433	—	—	52	114	267	54	11	—	—	—	43	290	6 873
Molde	—	—	—	—	—	—	—	16	—	—	—	16	—	12	—	—	—	—	12	—	—
Kristiansund	—	20	83	—	—	1	—	203	—	—	72	26	105	1 389	108	420	38	437	386	350	6 301
Trondheim	—	—	—	—	—	16	37	103	—	4	—	—	99	1 189	579	32	483	—	95	187	—
Bodø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	5	—	—	—	—	—	1 015
Svolvær	—	—	—	—	—	—	1	22	—	—	—	—	22	525	416	11	89	—	9	1 893	—
Tromsø	—	1	—	—	—	7	23	16	—	2	—	—	14	581	443	—	134	—	4	612	—
Hammerfest	—	—	—	—	—	3	7	4	—	—	—	—	4	1 143	868	—	246	—	29	205	—
Vardø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	360	243	—	48	—	69	63	—
Andre	—	—	—	—	—	5	23	26	—	1	—	14	11	158	147	—	6	—	5	285	1
I alt	4	95	2 036	174	—	514	95	2 024	1	24	498	677	824	5 790	2 820	466	1 048	437	1 019	10 749	14 956
I uken*)	2	9	84	—	—	58	6	18	—	—	14	—	4	328	229	10	27	—	62	641	880

Nr. 23, 5. juni 1958

TOLLSTEDER	Saltet sild i alt	Saltet vårsild	Saltet storsild	Saltet fettsild og småsild	Saltet skjæresild	Saltet nordsjø-sild	Saltet islands-sild	Krydder-saltet sild og brisling	Saltet fisk	Sukker-saltet torskero-gn	Røykt sild og fisk i alt	Hummer	Reker	Fiskehermetikk i alt	Hermetisk småsild	Hermetisk brisling	Hermetisk vår- og storsild	Sildepøl	Fiske-mjøl	Fiske-lever-mjøl	Tang-mjøl
	Stat.nr. 031 02.31-37	Stat.nr. 031 02.31	Stat.nr. 031 02.32	Stat.nr. 031 02.33	Stat.nr. 031 02.34	Stat.nr. 031 02.35	Stat.nr. 031 02.36	Stat.nr. 032 02 01-02	Stat.nr. 031 02 51-66.67 .68.69	Stat.nr. 032 02-05	Stat.nr. 031 02.71-79	Stat.nr. 031 03.11	Stat.nr. 031 03.14	Stat.nr. 032 01 01.11-74	Stat.nr. 032 01 11.13 12.14.23	Stat.nr. 032 01 03.01	Stat.nr. 032 01 30-43	Stat.nr. 081 04.11	Stat.nr. 081 04.13	Stat.nr. 081 04.25	Stat.nr. 081 09.17
Fredrikstad	—	—	—	—	—	—	—	41	—	—	2	—	4	252	—	170	—	—	—	—	—
Oslo	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	8	8	30	—	—	—	—	90	—	5
Kristiansand	—	—	—	—	—	—	—	—	63	—	—	42	245	12	—	—	—	—	—	—	—
Egersund	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	119	4	—	—	—	340	—	—	—
Stavanger	108	67	—	—	35	—	6	11	8	—	46	49	83	5 242	1 952	1 027	1 356	400	5	—	16
Kopervik	2 945	2 089	856	—	—	—	—	9	—	—	—	—	20	—	—	—	—	372	—	—	45
Haugesund	4 083	1 742	2 215	—	—	—	126	49	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Bergen	7 564	1 144	6 025	125	2	—	268	310	261	63	51	—	55	2 812	1 194	445	756	2 312	402	63	157
Florø	3 440	292	3 148	—	—	—	—	6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Måløy	2 726	123	2 603	—	—	—	—	88	—	—	16	—	—	122	56	16	30	2 318	150	—	—
Ålesund	5 967	—	5 937	—	1	—	29	133	157	—	996	—	6	164	30	42	—	2 387	324	—	—
Molde	2 261	—	2 195	65	—	—	1	183	—	—	—	—	—	—	—	—	17	18 763	438	90	18
Kristiansund	1 054	36	1 018	—	—	—	—	3	162	—	8	—	50	311	157	—	29	4 590	—	—	1 286
Trondheim	140	3	6	99	32	—	—	—	—	—	—	—	71	902	478	10	149	1 458	—	—	354
Bodø	—	—	—	—	—	—	—	—	414	—	—	—	9	—	—	—	—	1 651	—	—	—
Svolvær	—	—	—	—	—	—	—	—	74	9	—	—	47	138	—	—	—	470	1 135	245	—
Tromsø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	94	—	—	96	87	—	—	—	1 406	465	—	—
Hammerfest	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	11	—	—	—	1 089	707	—	—
Vardø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	732	—	—
Andre	917	688	228	1	—	—	—	24	1	—	—	9	136	120	26	2	19	2 833	308	—	218
I alt	31 205	6 184	24 231	290	70	—	430	857	1 140	166	1 383	178	956	10 842	4 067	1 731	2 460	52 046	4 756	408	2 099
I uken*)	3 750	2 049	1 661	—	35	—	5	39	27	9	13	7	45	202	83	15	45	1 056	87	8	109

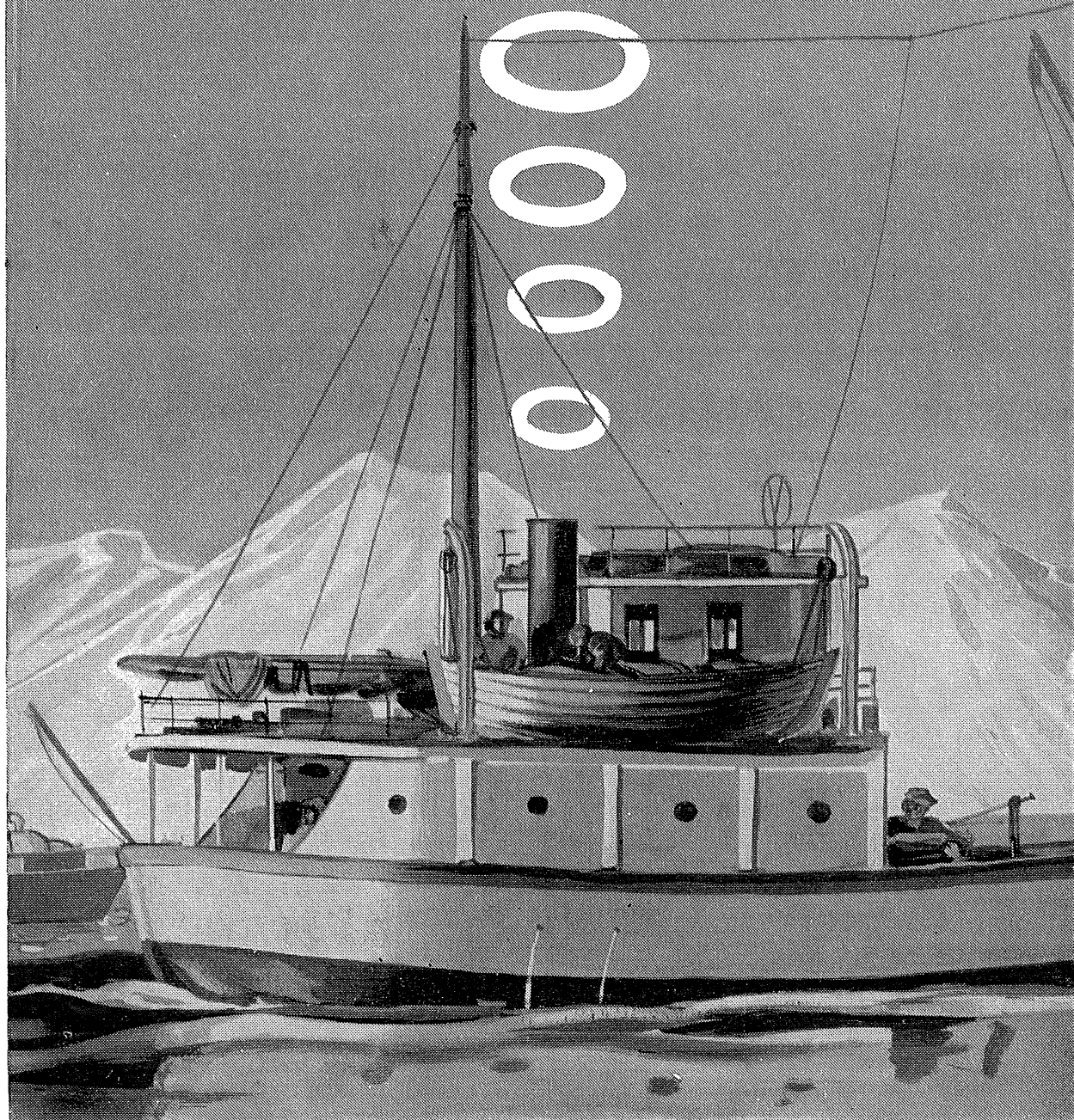
TOLLSTEDER	Andre for-stoffer	Sel-kobbe-og klappm-skinn	Skarp-saltet rogn	Andre fiske-pro-dukter	Sperm-og bott-lenose-olje, rå	Rå sildolje	Rå selolje	Høyvit. hold. fiske-olje	Håkjerr. tran, a. haitran, haiolje	Damp-medisin-tran	Veteri-nær-tran	Blank tran	Brun-blank tran	Brun tran	Bland-ings-tran	Avfalls-tran og-olje	Raff. sjo-dyrolje	Oksyd., blåst eller kokt sjo-dyrolje	Herdet spisefett av sjo-dyrolje	Herdet tekn. fett av sjo-dyrolje	Olein, fettsyre av sjo-dyrolje
	Stat.nr. 081 04.21 23.26 081 09.15	Stat.nr. 212 01.42.43	Stat.nr. 291 09.31-33	Stat.nr. 291 09.49	Stat.nr. 411 01.12	Stat.nr. 411 01.13	Stat.nr. 411 01.14	Stat.nr. 411 01.24	Stat.nr. 411 01.21-23	Stat.nr. 411 01.32.33	Stat.nr. 411 01.40	Stat.nr. 411 01.51	Stat.nr. 411 01.52	Stat.nr. 411 01.53	Stat.nr. 411 01.61	Stat.nr. 411 01.62	Stat.nr. 411 01.71.72	Stat.nr. 413 01.11.12	Stat.nr. 413 02.30	Stat.nr. 413 02.40	Stat.nr. 413 03.13.21
Fredrikstad	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	94	227	7 638	3 118	—
Oslo	—	14	—	7	—	64	46	—	25	53	133	47	145	6	867	57	—	—	—	—	—
Kristiansand	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Egersund	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Stavanger	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kopervik	—	—	—	71	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Haugesund	—	—	—	1 265	—	—	—	—	11	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Bergen	—	57	—	98	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Florø	—	—	—	—	—	—	61	33	83	504	411	841	325	25	1 348	8	995	—	768	—	—
Måløy	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Ålesund	180	—	—	16	—	—	27	9	39	450	298	34	31	—	340	105	179	—	14	—	—
Molde	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kristiansund	—	—	—	225	—	—	—	—	2	5	350	40	14	54	—	42	—	—	—	—	—
Trondheim	—	—	1 021	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Bodø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Svolvær	—	—	—	103	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Tromsø	83	1	—	309	—	—	—	—	—	—	102	—	15	—	—	10	—	—	—	—	—
Hammerfest	—	—	—	158	—	—	—	—	—	—	—	—	15	—	—	—	—	—	—	—	—
Vardø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Andre	3 152	—	—	259	—	—	—	—	—	—	—	—	5	—	—	—	20	—	2 705	—	—
I alt	3 415	72	—	3 532	1 249	64	134	42	160	1 012	1 294	962	595	85	2 555	223	1 288	227	11 125	3 118	1 722
I uken*)	382	16	—	31	510	—	—	1	10	68	13	5	1	—	30	17	40	10	168	—	133

\*031 01. 15-17. 19. 21. 23. 26. 27. 29-32. 40. 41    \* 031 01. 57-73. 75-77. 79-82. 84. 86. 87    031 01 92-95. 97-99

det minner om

**Esso**

symbolet på service!  
tegnet på kvalitet!



Rund og sikker stiger den taktfaste motorrytmen opp i snetung sjøluft langs den harde kysten vår. Det minner om Esso, - om motoroljer som holder kostbart redskap i topptrim, - en garanti for sikker drift og dermed sikkert utbytte.

## MOTORLUB HD

- Løser opp forbrenningsrester
- Beskytter lagrene mot tæring (korrosjon)
- Holder motoren ren
- Sparer stempelsjau

**EN OLJE AV HØY KVALITET OG LAV PRIS**